

- Чтоб обе стороны изгнать и сохранить  
И кровью пролитой свое отметить царство.  
Оставить бы тебе интриги и коварство  
В своей Флоренции и не вводить бы в грех  
760 У нас во Франции ни этих и ни тех,  
И сидя посреди, не править самосуда  
Над знатью, Церковью и тьмой простого люда!  
Семьсот бы тысяч душ тогда не полегли  
В дыму сражения, в полях родной земли,  
765 Не предали бы их отчизна и дворяне,  
Добычей ставшие твоей родной Тоскане.  
Твой сын бы избежал смертельных порошков,  
Когда бы ты родство ценила выше ков.  
Ты насыщала взор и душу ублажала  
770 Пыланьем пламени, сверканием кинжала.  
Два стана пред тобой, враждебных два крыла,  
Чью распря ты сама искусно разожгла,  
И здесь француз, и там француз, однако оба  
Терзают Францию, твоя воздвигла злоба  
775 Сии два пугала, от коих весь народ  
Твоим старанием и страх и злость берет.  
Перед тобой земля, которая впитала  
Французов павших кровь, да и чужой немало,  
И сталью ржавою она отягчена.  
780 О стали чуть позднее: покуда не сполна  
Ты пламя залила безмерной жажды крови  
И держишь посему оружие наготове.

Вот зеркало твоей души. О той поре  
Ты во Флоренции жила, в монастыре<sup>26</sup>,